ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΝΘΡΑΚΟΣ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΟΣ ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΩΝ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 20ῆς Ἰανουαρίου 1981

περί καθορισμοῦ τοῦ προσωρινοῦ καθεστῶτος πού ἐφαρμόζεται κατά τίς συναλλαγές τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας μέ τά κράτη ΑΚΕ γιά τά προϊόντα πού ὑπάγονται στήν ὡς ἄνω Κοινότητα

(81/87/ΕΚΑΧ)

ΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΤΩΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΝ ΤΩΝ ΚΡΑΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΟΣ ΑΝΘΡΑΚΟΣ ΚΑΙ ΧΑΛΥΒΟΣ, ΣΥΝΕΛΘΟΝΤΕΣ ΣΤΑ ΠΛΑΙΣΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ,

Ἐκτιμώντας:

ὅτι τά Κράτη μέλη συνῆψαν μεταξύ τους τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἄνθρακος καί Χάλυβος·

ὅτι στίς 28 Νοεμβρίου 1980 ἄρχισαν, μεταξύ τῆς Κοινότητος καί τῶν Κρατῶν ΑΚΕ, διαπραγματεύσεις γιά τή σύναψη πρωτοκόλλου προσαρμογῆς τῆς δεύτερης συνθήκης ΑΚΕ-ΕΟΚ, προκειμένου νά ληφθεῖ ὑπόψη ἡ προσχώρηση τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας

ὅτι ἡ πράξη προσχωρήσεως τοῦ 1979 προβλέπει, στό ἄρθρο 119 πρῶτο ἐδάφιο, ὅτι ἐάν ἕνα τέτοιο πρωτόκολλο δέν συναφθεῖ μέχρι τήν 1η Ἰανουαρίου 1981 ἡ Κοινότης λαμβάνει τά ἀναγκαῖα μέτρα γιά τή θεραπεία τῆς καταστάσεως ἀπό τῆς προσχωρήσεως·

ὅτι, ἐν ἀναμονῇ τῶν ἀποτελεσμάτων τῶν διεξαγομένων διαπραγματεύσεων μέ τά κράτη ΑΚΕ γιά τή σύναψη πρωτοκόλλου προσαρμογῆς καί μεταβατικῶν μέτρων ὡς πρός τήν προαναφερθεῖσα συμφωνία, προκειμένου νά ληφθεῖ ὑπόψη ἡ προσχώρηση τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας, ἐνδείκνυται νά καθορισθοῦν ἤδη, κατά τρόπο αὐτόνομο, οἱ ἰδιαίτεροι ὅροι ἐφαρμογῆς ἐκ μέρους τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας τοῦ καθεστῶτος τῶν συναλλαγῶν πού ἀπορρέει ἀπό τή συμφωνία περί τῶν προϊόντων πού ὑπάγονται στήν Εὐρωπαϊκή Κοινότητα Ἄνθρακος καί Χάλυβος, ἡ ὁποία ὑπεγράφη στή Λομέ τήν 31η Ὀκτωβρίου 1979·

σέ συμφωνία μέ τήν Ἐπιτροπή,

ΑΠΟΦΑΣΙΖΟΥΝ:

Ἄρθρο 1

Ἀπό τήν 28η Φεβρουαρίου 1981 μέχρι τήν 30ή Ἀπριλίου 1981, τό προσωρινό καθεστώς, πού ἐφαρμόζεται στίς συναλλαγές τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας μέ τά κράτη ΑΚΕ, εἶναι ἐκεῖνο τό ὁποῖο προκύπτει ἀπό τή συμφωνία περί τῶν προϊόντων ΕΚΑΧ καί τό παράρτημα τῆς παρούσας ἀποφάσεως.

Τό καθεστώς πού θά ἐφαρμοσθεῖ ἀπό 1ης Μαΐου 1981 θά καθορισθεῖ μεταγενέστερα.

Ἄρθρο 2

Τά Κράτη μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα γιά τήν ἐκτέλεση τῆς παρούσας ἀποφάσεως.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 20 Ἰανουαρίου 1981.

Ὁ Πρόεδρος

Ch. A. van der KLAAUW

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Ἰδιαίτεροι ὅροι ἐφαρμογῆς τῶν διατάξεων τῆς συμφωνίας μεταξύ τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Εὐρωπαϊκῆς Κοινότητος Ἄνθρακος καί Χαλύβος καί τῶν κρατῶν ΑΚΕ προκειμένου νά ληφθεῖ ὑπόψη ἡ προσχώρηση τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας

Ἄρθρο 1

Γιά τά προϊόντα πού ὑπάγονται στή συμφωνία, ἡ Ἑλληνική Δημοκρατία καταργεῖ προοδευτικά τούς εἰσαγωγικούς δασμούς πού ἐφαρμόζονται στά προϊόντα καταγωγῆς τῶν κρατῶν ΑΚΕ, σύμφωνα μέ τό ἑξῆς χρονοδιάγραμμα:

— τήν 28η Φεβρουαρίου 1981, κάθε δασμός μειώνεται στό 90% τοῦ δασμοῦ βάσεως,

— τήν 1η Ἰανουαρίου 1982, κάθε δασμός μειώνεται στό 80% τοῦ δασμοῦ βάσεως,

— οἱ ἄλλες τέσσερις μειώσεις, κατά 20% ἡ κάθε μία, πραγματοποιοῦνται:

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1983,

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1984,

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1985,

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1986.

Ἄρθρο 2

Γιά κάθε προϊόν, ὁ δασμός βάσεως ἐπί τοῦ ὁποίου πραγματοποιοῦνται οἱ διαδοχικές μειώσεις, πού προβλέπονται στό ἄρθρο 1, εἶναι ὁ πράγματι ἐφαρμοζόμενος ἀπό τήν Ἑλληνική Δημοκρατία ἔναντι τῶν κρατῶν ΑΚΕ δασμός τήν 1η Ἰουλίου 1980.

Ἄρθρο 3

1. Ἡ Ἑλληνική Δημοκρατία καταργεῖ προοδευτικά τίς φορολογικές ἐπιβαρύνσεις ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πρός εἰσαγωγικούς δασμούς ἐπί τῶν προϊόντων καταγωγῆς τῶν κρατῶν ΑΚΕ σύμφωνα μέ τό ἑξῆς χρονοδιάγραμμα:

— τήν 28η Φεβρουαρίου 1981 κάθε φορολογική ἐπιβάρυνση μειώνεται στό 90% τοῦ συντελεστῆ βάσεως,

— τήν 1η Ἰανουαρίου 1982, κάθε φορολογική ἐπιβάρυνση μειώνεται στό 80% τοῦ συντελεστῆ βάσεως,

— οἱ ἄλλες τέσσερις μειώσεις, κατά 20% ἡ κάθε μία, πραγματοποιοῦνται:

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1983,

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1984,

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1985,

  — τήν 1η Ἰανουαρίου 1986.

2. Γιά κάθε προϊόν, ὁ συντελεστής βάσεως ἐπί τοῦ ὁποίου πραγματοποιοῦνται οἱ διαδοχικές μειώσεις, πού προβλέπονται στήν παράγραφο 1, εἶναι ὁ συντελεστής πού ἡ Ἑλληνική Δημοκρατία ἐφαρμόζει τήν 31η Δεκεμβρίου 1980 ἔναντι τῆς Κοινότητος τῶν Ἐννέα.

3. Κάθε φορολογική ἐπιβάρυνση ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πρός εἰσαγωγικό δασμό, ἡ ὁποία ἐπεβλήθη μετά τήν 1η Ἰανουαρίου 1979 κατά τίς συναλλαγές μεταξύ τῆς Ἑλληνικῆς Δημοκρατίας καί τῶν κρατῶν ΑΚΕ, καταργεῖται τήν 28η Φεβρουαρίου 1981.

Ἄρθρο 4

Ἄν ἡ Ἑλληνική Δημοκρατία ἀναστείλει ἤ μειώσει τούς δασμούς ἤ τίς φορολογικές ἐπιβαρύνσεις ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πού ἐφαρμόζονται στά εἰσαγόμενα ἀπό τήν Κοινότητα τῶν Ἐννέα προϊόντα, ταχύτερα ἀπό ὅτι προβλέπεται στό καθορισμένο χρονοδιάγραμμα, ἀναστέλλει ἤ μειώνει ὁμοίως, στό ἴδιο ἐπίπεδο, τούς δασμούς ἤ φορολογικές ἐπιβαρύνσεις ἰσοδυνάμου ἀποτελέσματος πού ἐφαρμόζονται στά προϊόντα καταγωγῆς τῶν κρατῶν ΑΚΕ.

Ἄρθρο 5

1. Τά ποσοστά χρηματικῶν καταθέσεων καί τά πληρωτέα τοῖς μετρητοῖς ποσά πού ἰσχύουν στήν Ἑλλάδα τήν 31η Δεκεμβρίου 1980, ὅσον ἀφορᾶ τίς εἰσαγωγές προϊόντων καταγωγῆς τῶν κρατῶν ΑΚΕ, καταργοῦνται προοδευτικά κατά τή διάρκεια περιόδου τριῶν ἐτῶν ἀπό τήν 28η Φεβρουαρίου 1981.

Τά ποσοστά τῶν χρηματικῶν καταθέσεων καί τά πληρωτέα τοῖς μετρητοῖς ποσά μειώνονται σύμφωνα μέ τό ἑξῆς χρονοδιάγραμμα:

— τήν 28η Φεβρουαρίου 1981: 25%,

— τήν 1η Ἰανουαρίου 1982: 25%,

— τήν 1η Ἰανουαρίου 1983: 25%,

— τήν 1η Ἰανουαρίου 1984: 25%.

2. Ἄν ἡ Ἑλληνική Δημοκρατία μειώσει, ἔναντι τῆς Κοινότητος τῶν Ἐννέα, τά ποσοστά τῶν χρηματικῶν καταθέσεων κατά τήν εἰσαγωγή ἤ τά πληρωτέα τοῖς μετρητοῖς ποσά ταχύτερα ἀπό ὅ,τι προβλέπει τό καθοριζόμενο στήν παράγραφο 1 χρονοδιάγραμμα, παρέχει τήν αὐτή μείωση στῖς εἰσαγωγές προϊόντων καταγωγῆς τῶν κρατῶν ΑΚΕ.